

# GESCHICHTE ENGLANDS

IM

ACHTZEHNTEM JAHRHUNDERT.

Zweiter Band.

8  $\frac{23}{9}$  16

W 167  
17

# GESCHICHTE ENGLANDS

IM

ACHTZEHNTEM JAHRHUNDERTE

VON

**WILLIAM EDWARD HARTPOLE LECKY.**

Mit Genehmigung des Verfassers nach der zweiten verbesserten  
Auflage des englischen Originals

übersetzt von

**Ferdinand Löwe,**

Verfasser der Uebersetzung ehstnischer Märchen und der poetischen Uebersetzung  
sämtlicher Fabeln Krylöf's.

Zweiter Band.

8  $\frac{23}{9}$  16.

Leipzig & Heidelberg.

C. F. Winter'sche Verlagshandlung.

1880.



2



## Inhaltsübersicht des zweiten Bandes.

### Fünftes Kapitel.

#### Die Colonieen und Schottland.

Die Colonieen.	Seite
Günstige Verhältnisse der amerikanischen Colonieen . . . . .	1
Aufängliche Hemmnisse . . . . .	3
Antastung der Freibriefe unter den Stuarts . . . . .	3
Wirkung der Revolution auf die Colonieen . . . . .	4
Regierungsformen . . . . .	4
Rivalität mit Spanien, Holland und Frankreich . . . . .	6
Handelspolitik des Mutterlandes . . . . .	7
Die Handelsgesetze erzeugen Abgeneigtheit . . . . .	10
Importirung von Verbrechern nach Amerika . . . . .	11
Einführung der Sklaverei. Die ersten englischen Sklavenjäger . . . . .	12
Zunahme dieses Betriebs nach dem Frieden von Utrecht . . . . .	13
Verhalten der englischen Regierung der Sklaverei gegenüber . . . . .	13
Die öffentliche Meinung über diesen Gegenstand . . . . .	16
Ursachen, welche das amerikanische Sklavenwesen nach dem Süden trieben . . . . .	17
Puritanische Bräuche . . . . .	18
Theater . . . . .	18
Impfung . . . . .	19
Intellectueller Fortschritt . . . . .	19
Andere englische Colonieen . . . . .	20
 Schottland.	
Lage der Hochlande zu Anfang des achtzehnten Jahrhunderts . . . . .	22
Hochland-Aberglaube . . . . .	29
Hochland-Treue . . . . .	31
Andere Tugenden der Hochlande . . . . .	33
Inverness . . . . .	35
Aberdeen . . . . .	36
Erziehungsanstalten . . . . .	36
Das Unterland. Edinburg . . . . .	38



	Seite
Trauriger Zustand des Unterlandes . . . . .	40
Religiöse Verfolgung . . . . .	41
Niederhaltung des Handels . . . . .	41
Grosse Armuth und Unordnung in ganz Schottland . . . . .	41
Vorschläge Fletcher's von Saltoun . . . . .	42
<b>Massregeln zur Abhülfe . . . . .</b>	<b>43</b>
Kirchliche. Gründung der Kirk . . . . .	44
Die Kirchspielsschulen . . . . .	46
Zustand der Erziehung in Schottland . . . . .	47
Die Toleranzacte . . . . .	48
Unzufriedenheit der Presbyterianer . . . . .	49
Industrielle. Die Union und ihre commerziellen Bestimmungen . . . . .	53
Auf Unabhängigkeit abzielende Massregeln der Schotten . . . . .	54
Schwierigkeiten bei Durchsetzung der Union . . . . .	57
Grosses Aufblühen des Handels in Folge der Union . . . . .	59
Schottische und irische Union verglichen . . . . .	61
Hartnäckiges Fortdauern der Unzufriedenheit mit der Union in Schottland . . . . .	63
<b>Fortschritt der Hochlande.</b>	
Abnahme der gälischen Zunge durch den Einfluss der Kirchenschulen . . . . .	67
Die Landstrassen . . . . .	68
Ursachen, welche die Stellung der Hochlandshäuptlinge herabdrückten . . . . .	69
Abschaffung der erblichen Gerichtsbarkeit . . . . .	69
Abschaffung der Nationaltracht . . . . .	70
Strenge Massregeln gegen die Episkopalen . . . . .	70
Die Hochlandsregimenter . . . . .	72
Uebergang von der feudalen zur commerziellen Bedeutung der Grundherren . . . . .	73
Verbesserung des Ackerbaus . . . . .	74
Abnahme der Bettelei . . . . .	75
In wie weit die Gesetzgebung ein Volk civilisiren kann . . . . .	76
Schottland in der Mitte des achtzehnten Jahrhunderts noch vielfach hinter England zurückgeblieben . . . . .	78
Tortur. Leibeigenschaft. Richterliche und politische Corruption . . . . .	78
Charakter der schottischen Politiker . . . . .	79
Charakter der schottischen Religion . . . . .	82
Engherzigkeit und Unduldsamkeit . . . . .	84
Hexenwesen . . . . .	84
Ascetische Tendenzen . . . . .	87
Allmälige Umwandlung in Sitten und Glauben . . . . .	92
Die schottischen Tugenden sind theilweise auf Rechnung der industriellen Gewohnheiten zu setzen . . . . .	94
Einwirkung des Hochlandes auf den schottischen Nationalcharakter . . . . .	95



## Sechstes Kapitel.

### Irland vor dem achtzehnten Jahrhundert.

	Seite
Contrast zwischen der irischen und schottischen Geschichte . . . . .	97
Frühere-Beziehungen zwischen Engländern und Iren . . . . .	99
Irland vor Elisabeth nicht vollständig erobert . . . . .	100
Barbarische Unterjochung des Landes . . . . .	100
In wie weit religiöse Erwägungen am Kampfe Antheil hatten . . . . .	105
<b>Der Krieg um den Boden.</b>	
Ein abenteuernder Geist zog nach der Reformation viele Speculanten nach Irland . . . . .	107
Das irische Bodensystem . . . . .	109
Der Connaught-Vergleich . . . . .	110
Confiscirungen unter Mary in Leinster . . . . .	111
Confiscirungen in Münster nach Desmond's Rebellion . . . . .	111
Payne's Beschreibung von Münster . . . . .	112
Abschaffung des Gesammteigenthums (tanistry) und der gleichen Erbtheilung (gavelkind) . . . . .	114
Confiscirungen und Siedelungen in Ulster . . . . .	114
Charakter der Siedler . . . . .	115
Beschreibung Ulster's durch Sir John Davis . . . . .	115
Neue Plünderungen irischen Bodens . . . . .	119
Versuch, die Besitztitel in Connaught umzustossen . . . . .	121
Die „Gnaden“ . . . . .	122
Verletzt durch Wentworth . . . . .	123
Die Besiedelung von Connaught verschoben . . . . .	124
<b>Religiöse Beschwerden.</b>	
Zustand der Religion in Irland unter Elisabeth . . . . .	125
Unruhen unter Jakob I. . . . .	126
Wachsender katholischer Eifer . . . . .	127
Protestantische Unduldsamkeit . . . . .	127
Das puritanische Parlament droht den Catholicismus auszurotten . . . . .	129
<b>Rebellion von 1641.</b>	
Uebersicht ihrer Ursachen . . . . .	131
Benahmen der Lords Justices . . . . .	133
Charakter des Ausbruchs . . . . .	134
Ereignisse in Cavan . . . . .	139
Im übrigen Ulster . . . . .	140
Die Schotten wenig behelligt . . . . .	145
Verbrecherische Thaten der Iren. Bericht der Commissäre . . . . .	147
Sir Phelim O'Neil . . . . .	152
Uebertriebene Berichte in England verbreitet . . . . .	155
Motive der Uebertreibung . . . . .	156
Die Depositionen . . . . .	157
Temple . . . . .	159